

<p>ராகம் ஹிந்தோளம், தாளம் ஆதி</p> <p>(பல்லவி) வர ஸித்தி விநாயகம் வந்தேஹம் வல்லபாபதிம் மஹாகணபதிம்</p> <p>(அனுபல்லவி) கரஸம்வத்ஸர சைத்ர த்ரயோதச்யாம் கலசாபிஷேகோத்ஸவம் நித்யோத்ஸவம்</p> <p>(சரணம்) கலாக்ஷேத்ர மார்க நிவாஸம், ஸகல கலாஞானதாயகம், விநாயகம் சந்த்ரசேகர ஸரஸ்வதீ பூஜிதம் சந்த்ரகலாதரம் சந்த்ரகூடஸுதம்</p> <p>(மத்யம காலம்) அணிமாத்யஷ்டஸித்திப்ரதம் மணிமாலாலங்க்ருதபூஷிதம் ப₂ணிவரகங்கணத₄ரசோபிதம் அகணிதசுப₄பலப்ரதாயகம்</p>	<p>ராகம் ஹிந்தோல் தாட் ஆதி</p> <p>(பல்லவி) வரசித்தி விநாயகம் வந்தேஹம் வல்லபாபதிம் மஹாகணபதிம் (அனுபல்லவி) கர ஸ்வத்ஸர சைத்ர த்ரயோதச்யாம் கலசாபிஷேகோத்ஸவம், நித்யோத்ஸவம் (சரணம்) கலாக்ஷேத்ர மார்க நிவாஸம், ஸகல கலாஞானதாயகம், விநாயகம் சந்த்ரசேகர ஸரஸ்வதீ பூஜிதம் சந்த்ரகலாதரம் சந்த்ரகூடஸுதம்</p> <p>(மத்யம காலம்) அணிமாத்யஷ்டஸித்திப்ரதம் மணிமாலாலங்க்ருதபூஷிதம் ப₂ணிவரகங்கணத₄ரசோபிதம் அகணிதசுப₄பலப்ரதாயகம்</p>
---	--

Meaning

Pallavi

வந்தேஹம் I worship, வரசித்தி விநாயகம் Varasiddhi Vinayaka, வல்லபாபதிம் the husband of Vallabha, மஹாகணபதிம் MahaGanapathi [The name of the deity of the temple in Kalakshethra Road, outside ATRIUM, is Vrasiddhi Vinayaka and the uthsavar is Vallabha Maha Ganapathi]

Anupallavi

(I worship) கலசாபிஷேகோத்ஸவம் One who had kumbhabhishekam கர ஸ்வத்ஸர சைத்ர த்ரயோதச்யாம் (on) Kara year, Chitra month and 13th moon's phase. நித்யோத்ஸவம் (who has) daily celebrations.

Charanam

(I worship) கலாக்ஷேத்ர மார்க நிவாஸம் One who resides in Kalakshethra Road, விநாயகம் Vinayaka, ஸகல கலாஞானதாயகம் who bestows knowledge of all Arts,

சந்த்ரசேகர ஸரஸ்வதீ பூஜிதம் One who was worshipped by Chandrasekhara Saraswathi,

சந்த்ரகலாதரம் One who wears the crescent moon சந்த்ரகூடஸுதம் the son of Siva [both Siva and Vinayaka are said to wear the moon – the usage here adds to the alliteration]

அணிமாத்யஷ்டஸித்திப்ரதம் One who bestows the eight siddhis Anima (etc.)

மணிமாலாலங்க்ருத பூஷிதம் One who is adorned with garlands of gems (மணி gem)

फणिवरकङ्कणधरशोभितम् One who shines wearing a serpent as girdle/bangle (फणि serpent (having hood) कङ्कण girdle/bangle worn on the upper arm.)

अगणितशुभफल प्रदायकम् One who grants innumerable auspicious benefits (अगणित that which cannot be counted)

[The eight siddhis are Anima , Laghima , Prapthi, Praakamyam, Mahima, Eeshithvam, Vashithvam, Kaamavasaayitha - traditionally sought for and attained by Siddhas]

பல்லவி

"வர ஸித்தி விநாயகம் வந்தேஹம், வல்லபாபதிம் மஹாகணபதிம் " -

வல்லபையின் கணவரும், மஹாகணபதியுமாகிய வரஸித்தி விநாயகரை வணங்குகின்றேன்.

அனுபல்லவி

"கரஸம்வத்ஸர சைத்ர த்ரயோதச்யாம் கலசாபிஷேகோத்ஸவம் நித்யோத்ஸவம்"

(தமிழ்) கர ஆண்டு சித்திரை மாதம் த்ரயோதசி அன்று கும்பாபிஷேக உத்ஸவம் செய்யப்பட்டவரை, என்றும் ஆராதிக்கப்படுபவரை (வணங்குகின்றேன்)

சரணம்

"கலாக்ஷேத்ர மார்க நிவாஸம், ஸகல கலாஞானதாயகம், விநாயகம்"

கலாக்ஷேத்ர மார்க்கத்தில் உறைபவரை, எல்லா கலைகளின் ஞானத்தை அருள்பவரை, வினாயகரை

"சந்த்ரசேகர ஸரஸ்வதீ பூஜிதம் சந்த்ரகலாதரம் சந்த்ரகூடஸூதம்"

சந்த்ரசேகர ஸரஸ்வதியல் பூஜிக்கப்பட்டவரை, சந்த்ர கலையை தரித்தவரை, சந்த்ரனை சூடியவரின் (சிவன்) மகனை

"அணிமாத்யஷ்டஸித்திப்ரதம் "

அணிமா முதலிய எட்டு ஸித்திகளை அருள்பவரை,

"மணிமாலாலங்க்ருதபூஷிதம் "

நவரத்னமாலையால் அலங்கரிக்கப்பட்டு சோபிக்கிறவரை,

"ப₂ணிவரகங்கணத₄ரசோபிதம்"

உயர்ந்த பாம்பை இடுப்பில் (அ)கங்கணமாகத் தரித்திருப்பவரை,

"அகணிதசுப₄பலப்ரதாயகம்"

எண்ணற்கரிய மங்கல பலன்களை தருபவரை (வணங்குகின்றேன்)